

AR-15 HIPERTOUCH® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES - AR-15/10

HIPERTOUCH® COMPETITION TRIGGER ASSEMBLY

Breathtakingly Smooth, Light Pull With Plenty of Hammer Oomph

Hiperfire's revamped Hipertouch® trigger line gives the AR-15 shooter an impressive array of options in a single-stage trigger with shorter pre-travel, faster reset, and increased hammer energy than the standard G.I.-type trigger. Dual coil springs across the top of the Hiperfire® trigger reduce friction on the sear and increase hammer striking power by 35% over a "mil-spec" trigger, while a pair of interchangeable color-coded springs let you choose between a 2.5 lb. or 3.5 lb. pull weight. Of course, all the Hipertouch® models give your AR-15 a smooth, consistent pull with just a hint of creep, a snappy break, and a very short over-travel, followed by fast reset so you're ready to take the next shot. A Hipertouch® trigger in your AR-15 will help you improve your shot timing, control, and confidence for more accurate hits on the target. The Hipertouch's consistent pull doesn't signal hammer release like some triggers, so the shooter doesn't develop a flinch in anticipation of the rifle firing. The shooter can stay relaxed and doesn't build tension in the trigger finger. All of this adds up to better control over the gun, better shot timing, improved confidence and more accurate shooting. Consistent single-stage pull with a just a hint of "creep" 2 interchangeable hammer springs provide 2 pull weight options - 2.5 lb. or 3.5 lb. NO fussy setscrews that can back out or otherwise lose your settings Unusually fast locktime Hard, positive hammer strikes without compromising pull weight Fits small-pin (.153") AR-15 lower receivers & AR 308 rifles that use AR-15 triggers 6 models to choose from - read on... Genesis is the Hipertouch® base model, an excellent upgrade for law enforcement, military, service rifle competition shooters, and personal defense. Auto offers same functionality as Genesis for select-fire full-auto M16 / M4-type rifles. Built like the proverbial tank to handle the punishment of fast-cycling operation. Elite is a match-quality trigger that breaks quickly, after even shorter pre-travel than the Genesis, with very quick, positive reset. Letoff is extremely easy to control. Competition is ideal for competitive shooters who want the bare minimum of pre-travel and a straight trigger shoe. The adjustable finger pad gives you even more refined control. It can be set at five different positions for further refinement of pre-travel and trigger weight. Position the shoe farther down the bow to increase leverage and effectively reduce pull weight. The result is effectively 10 pull weight options rather than two. Or leave the pad off and enjoy the enhanced tactile control of a straight trigger. Reflex is similar to Competition but with a traditional curved trigger shoe - same trigger pull with virtually no creep. Excellent for Designated Marksman rifles, LE use, and 3-gun competition. Eclipse is the ultimate Hipertouch® trigger, with all the upgrades of the Competition model, including straight shoe and adjustable finger pad plus Hiperfire's Nickel Bliss electroless Nickel Boron (NiB) finish on all contact surfaces for enhanced corrosion protection and, more importantly, an EVEN SMOOTHER feel than its Hipertouch® siblings. This pull is so smooth, clean, and consistent you'll think the laws of physics have been broken. They haven't.



Attributes

- Name: AR-15/10 HIPERTOUC® COMPETITION TRIGGER ASSEMBLY
- Manufacturer: HIPERFIRE
- Product no.: 100029415
- Mfr. No.: HPTC
- Make: AR-15
- Style: Single-Stage
- Delivery weight: 0.136kg
- Shipping height: 25mm
- Shipping width: 102mm
- Shipping length: 178mm
- UPC: 859177004348

Item details

Made in USA

US export classification: 0A501.c

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die Verwendung des AR15 HIPER TOUCH® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES](#)
- [English: Safety Instruction Guide for AR15 HIPER TOUCH® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les Détentes Hipertouch® de Hiperfire](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il Grilletto AR15 HIPER TOUCH® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES HIPERFIRE](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zespołów Spustowych AR15 HIPER TOUCH®](#)
- [Suomi: AR15 HIPER TOUCH® LAUKAISUKONEISTOT Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för AR15 HIPER TOUCH® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání spouští AR15 HIPER TOUCH® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES](#)

Sicherheitshinweise für die Verwendung des AR15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des AR15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES. Dieser Abzug ist für den Einsatz in AR15 und AR10 Gewehren konzipiert und bietet eine verbesserte Leistung und Benutzerfreundlichkeit. Um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv nutzen, beachten Sie bitte die folgenden Sicherheitshinweise und Anweisungen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie die Bedienungsanleitung vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie das Produkt verwenden.
- Verwenden Sie den Abzug nur in Übereinstimmung mit den Anweisungen des Herstellers.
- Halten Sie den Abzug und alle zugehörigen Teile außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Personen.
- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch, ob der Abzug und das Gewehr ordnungsgemäß funktionieren und keine sichtbaren Schäden aufweisen.
- Informieren Sie sich über die gesetzlichen Bestimmungen zu Waffen und deren Zubehör in Ihrem Land oder Ihrer Region.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie den Abzug nur mit AR15 oder AR10 Gewehren, die für den Einsatz mit diesem Abzug ausgelegt sind.
- Achten Sie darauf, den Abzug nicht zu überlasten. Halten Sie sich an die empfohlenen Zuggewichtsoptionen (2,5 lb. oder 3,5 lb.).
- Vermeiden Sie es, den Abzug zu manipulieren oder zu modifizieren, da dies die Sicherheit und Funktionalität beeinträchtigen kann.
- Tragen Sie beim Umgang mit Waffen immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Augen und Gehörschutz.
- Stellen Sie sicher, dass das Gewehr vor der Wartung oder Reinigung entladen ist.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Installation

- Lesen Sie die Installationsanleitung gründlich durch.
- Stellen Sie sicher, dass das Gewehr entladen ist.
- Entfernen Sie den alten Abzug gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Installieren Sie den neuen HIPERTOUC® Abzug, indem Sie die Schritte in der Installationsanleitung befolgen.
- Überprüfen Sie, ob alle Teile richtig befestigt und sicher sind, bevor Sie das Gewehr verwenden.

2. Verwendung

- Halten Sie das Gewehr immer in einer sicheren Richtung, wenn Sie den Abzug betätigen.
- Achten Sie auf den Rückstoß des Gewehrs und seien Sie bereit, es sicher zu kontrollieren.
- Üben Sie regelmäßig, um Ihre Schießfähigkeiten und Ihr Timing zu verbessern.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie alle nicht mehr benötigten Teile gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Waffen und Waffenzubehör.
- Verwenden Sie geeignete Recycling oder Entsorgungsstellen für Metallteile und andere Materialien.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung zu Ihrem Produkt wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten Händler. Achten Sie darauf, dass Sie alle relevanten Informationen zu Ihrem Produkt bereithalten, wenn Sie Unterstützung benötigen.

Schlussfolgerung

Die Sicherheit und der ordnungsgemäße Gebrauch Ihres AR15 HIPERTOUCHE® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES sind von größter Bedeutung. Indem Sie diese Sicherheitshinweise und Anweisungen befolgen, tragen Sie dazu bei, ein sicheres und effektives Schießerlebnis zu gewährleisten. Bleiben Sie informiert und verantwortungsbewusst im Umgang mit Ihrem Gewehr und Zubehör.

Safety Instruction Guide for AR15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES

Introduction

Thank you for choosing the AR15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES. This guide provides important safety instructions and guidelines to ensure safe usage of your trigger assembly. Please read and follow all instructions carefully to enhance your shooting experience and maintain safety.

General Safety Guidelines

- Always treat every firearm as if it is loaded.
- Keep firearms pointed in a safe direction at all times.
- Ensure the safety mechanism is engaged when handling the firearm.
- Store firearms and ammunition securely, out of reach of children and unauthorized users.
- Use appropriate eye and ear protection when shooting.
- Be aware of your surroundings and ensure a clear firing range before shooting.
- Report any unsafe products or accidents to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure that the trigger assembly is compatible with your AR15 or AR10 platform before installation.
- Do not modify the trigger assembly in any way. Modifications can lead to malfunction or unsafe operation.
- Always check for proper function of the trigger assembly before use. Ensure it operates smoothly without any binding.
- Use the correct pull weight as indicated by the interchangeable springs to avoid unintended discharges.
- Avoid using the firearm in wet or humid conditions without proper maintenance, as this may affect the trigger's performance.
- Be mindful of the trigger's sensitivity. Practice safe trigger control to avoid accidental discharges.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation

- Ensure the firearm is unloaded and the magazine is removed.
- Disassemble the firearm according to the manufacturer's instructions.
- Remove the old trigger assembly, taking care not to damage any surrounding components.
- Install the HIPERTOUC® trigger assembly by following the provided installation instructions. Ensure it is securely in place.
- Reassemble the firearm and perform a function check to confirm the trigger operates correctly.

2. Usage

- Position yourself comfortably and ensure a stable shooting stance.
- Engage the safety mechanism before loading the firearm.
- Load the firearm according to the manufacturer's instructions.
- When ready to shoot, disengage the safety and ensure your finger is off the trigger until you are ready to fire.
- After firing, reengage the safety mechanism immediately.

Disposal Instructions

- Dispose of the trigger assembly in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the trigger assembly in regular household waste. Check with local authorities for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any inquiries or concerns regarding the AR15 HIPERTOUC[®]H SERIES TRIGGER ASSEMBLIES, please refer to the manufacturer's website or customer service for assistance.

By following these guidelines, you can ensure a safer and more enjoyable shooting experience with your AR15 HIPERTOUC[®]H SERIES TRIGGER ASSEMBLIES. Always prioritize safety and responsible firearm handling.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Gracias por elegir el gatillo Hipertouch® de Hiperfire para tu AR15. Este producto ha sido diseñado para ofrecer un rendimiento superior y una experiencia de tiro mejorada. Sin embargo, es importante seguir las pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo. Esta guía proporciona información sobre la seguridad del producto, precauciones específicas, instrucciones de instalación y uso, así como directrices para la disposición del producto.

Directrices Generales de Seguridad

- **Uso Seguro:** Asegúrate de que el gatillo se use únicamente en el contexto para el que fue diseñado. No lo utilices en aplicaciones no recomendadas.
- **Inspección Regular:** Revisa el gatillo y sus componentes regularmente para detectar cualquier signo de desgaste o daño.
- **Mantén Fuera del Alcance de Niños:** Este producto no está destinado a ser utilizado por personas menores de 18 años. Asegúrate de que se almacene en un lugar seguro.
- **Uso de Equipamiento de Seguridad:** Utiliza siempre equipo de protección adecuado, como gafas y tapones para los oídos, al disparar.
- **Instrucciones de Uso:** Sigue las instrucciones de uso y mantenimiento proporcionadas en esta guía para evitar accidentes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Evita el Disparo Accidental:** Siempre verifica que el arma esté descargada antes de manipular el gatillo.
- **Controla el Entorno:** Asegúrate de que el área de tiro esté libre de personas y obstáculos.
- **Manejo Adecuado:** Nunca apunte el arma hacia algo que no tenga la intención de disparar. Mantén el dedo fuera del gatillo hasta que estés listo para disparar.
- **Verificación de Compatibilidad:** Asegúrate de que el gatillo Hipertouch® sea compatible con tu receptor inferior de AR15 o AR10 antes de la instalación.
- **Uso de Resortes Intercambiables:** Si decides cambiar los resortes del martillo, asegúrate de seguir las instrucciones adecuadas para evitar un funcionamiento incorrecto.

Instrucciones para la Instalación y Uso

Instalación

1. **Preparación:** Asegúrate de que el arma esté completamente descargada y que el área de trabajo esté limpia y ordenada.
2. **Herramientas Necesarias:** Ten a mano las herramientas necesarias para la instalación, que pueden incluir destornilladores y pinzas.
3. **Desmontaje del Gatillo Antiguo:**
 - Retira el gatillo antiguo siguiendo las instrucciones del fabricante.
 - Mantén un registro de las piezas y su disposición.
4. **Instalación del Gatillo Hipertouch®:**
 - Coloca el nuevo gatillo en su lugar, asegurándote de que esté correctamente alineado.
 - Inserta los resortes de martillo intercambiables según tu preferencia de peso de tirón.
 - Asegúrate de que todos los componentes estén bien ajustados y seguros.
5. **Prueba de Funcionamiento:** Una vez instalado, realiza una prueba de funcionamiento en un entorno seguro para asegurarte de que el gatillo opere correctamente.

Uso

- **Preparación para Disparo:** Asegúrate de que el arma esté en un estado seguro antes de disparar.
- **Tiro Controlado:** Utiliza el gatillo con un movimiento suave y controlado para evitar disparos accidentales.
- **Mantenimiento Regular:** Limpia y mantén el gatillo regularmente para asegurar su funcionamiento óptimo.

Instrucciones de Disposición

- **Disposición de Componentes:** Si decides desechar el gatillo o sus componentes, sigue las regulaciones locales sobre la disposición de productos de armas.
- **Reciclaje:** Consulta con las autoridades locales sobre las opciones de reciclaje para materiales metálicos y plásticos.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para obtener más información sobre el uso seguro y el mantenimiento del gatillo Hipertouch®, consulta el sitio web del fabricante o contacta a su servicio de atención al cliente.

Conclusión

Siguiendo estas directrices de seguridad, puedes disfrutar de la experiencia de tiro que ofrece el gatillo Hipertouch® de Hiperfire mientras mantienes un entorno seguro. Recuerda que la seguridad es una responsabilidad compartida y que siempre debes estar alerta y preparado.

Guide de Sécurité pour les Détentes Hipertouch® de Hiperfire

Introduction

Bienvenue dans le guide de sécurité des détente Hipertouch® de Hiperfire. Ce document vise à vous fournir des informations essentielles pour garantir une utilisation sûre et efficace de votre produit. Veuillez lire attentivement ce guide avant d'utiliser votre détente.

Directives Générales de Sécurité

- Assurez-vous que le produit est utilisé uniquement par des personnes ayant une bonne connaissance des armes à feu et des règles de sécurité.
- Gardez le produit hors de portée des enfants et des personnes non autorisées.
- Vérifiez régulièrement l'état de votre détente pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne modifiez pas la détente sans consulter un professionnel qualifié.
- Suivez toutes les lois et réglementations locales concernant l'utilisation des armes à feu.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Manipulation Sûre:** Toujours traiter votre arme comme si elle était chargée. Ne pointez jamais le canon vers quelque chose que vous ne souhaitez pas détruire.
- **Environnement:** Utilisez la détente dans un environnement sûr, loin de toute source de distraction.
- **Vérification de l'Arme:** Avant d'installer la détente, assurez-vous que l'arme est déchargée et que la chambre est vide.
- **Installation:** Suivez les instructions d'installation fournies pour éviter les erreurs qui pourraient compromettre la sécurité.
- **Essai:** Après installation, effectuez un essai dans un environnement contrôlé pour vous familiariser avec le fonctionnement de la détente.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

Installation

1. Préparation:

- Assurez-vous que l'arme est déchargée.
- Rassemblez tous les outils nécessaires pour l'installation.

2. Démontage:

- Retirez la détente d'origine de l'arme en suivant les instructions du fabricant.

3. Installation de la Détente Hipertouch®:

- Insérez la nouvelle détente dans le récepteur inférieur conformément aux instructions spécifiques fournies avec le produit.
- Assurez-vous que tous les ressorts et composants sont correctement positionnés.

4. Test de Fonctionnement:

- Effectuez un test de fonctionnement dans un environnement sûr pour vous assurer que la détente fonctionne comme prévu.

Utilisation

- Utilisez la détente uniquement avec des récepteurs inférieurs AR15 à petite broche (.153") et des fusils AR 308 compatibles.
- Familiarisez-vous avec les options de poids de tir (2,5 lb ou 3,5 lb) et ajustez-les selon vos préférences personnelles.
- Assurez-vous de maintenir un bon contrôle de l'arme lors de la prise de tir.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jetez pas le produit avec des déchets ménagers.
- Consultez les réglementations locales concernant l'élimination des équipements d'armement.
- Contactez un centre de recyclage spécialisé pour vous débarrasser de la détente de manière sécurisée.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de votre produit, veuillez consulter le site web de Hiperfire ou contacter le support client local. Assurez-vous d'avoir votre numéro de modèle et d'achat à portée de main pour des réponses rapides.

Merci d'avoir pris le temps de lire ce guide de sécurité. En suivant ces instructions, vous contribuerez à garantir une expérience d'utilisation sûre et agréable de votre détente Hipertouch® de Hiperfire.

Istruzioni di Sicurezza per il Grilletto AR15 HIPERTOUC[®] SERIES TRIGGER ASSEMBLIES HIPERFIRE

Introduzione

Grazie per aver scelto il grilletto AR15 HIPERTOUC[®] di HIPERFIRE. Questo prodotto è progettato per migliorare la tua esperienza di tiro e garantire prestazioni elevate. È fondamentale seguire attentamente le istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire un uso sicuro e responsabile.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di leggere e comprendere tutte le istruzioni prima dell'uso.
- Utilizza il grilletto solo su armi da fuoco compatibili, come specificato nel manuale.
- Mantieni sempre l'arma in una posizione sicura e controllata.
- Non puntare mai l'arma verso persone o animali, anche quando non è carica.
- Conserva il grilletto e l'arma in un luogo sicuro e fuori dalla portata dei bambini.
- In caso di malfunzionamento, non tentare di riparare il grilletto da solo; contatta un professionista.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Prima di installare il grilletto, assicurati che l'arma sia scarica.
- Indossa sempre occhiali di protezione e protezioni per le orecchie durante l'uso.
- Non utilizzare il grilletto in condizioni di scarsa visibilità o sotto l'influenza di sostanze che alterano la mente.
- Verifica regolarmente il grilletto per segni di usura o danni.
- Non modificare il grilletto o l'arma in alcun modo, poiché ciò potrebbe comprometterne la sicurezza.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. **Preparazione:** Assicurati che l'arma sia completamente scarica e che l'ambiente di lavoro sia pulito e privo di distrazioni.
2. **Installazione:**
 - Rimuovi il grilletto esistente secondo le istruzioni del produttore.
 - Segui le istruzioni specifiche per installare il grilletto HIPERTOUC[®].
 - Assicurati che tutte le viti e i componenti siano ben fissati.
3. **Test di Funzionamento:**
 - Dopo l'installazione, esegui un test di funzionamento in un ambiente sicuro.
 - Controlla il peso di trazione e il reset del grilletto.
 - Se noti anomalie, rimuovi il grilletto e verifica l'installazione.
4. **Utilizzo:**
 - Utilizza il grilletto come indicato nel manuale.
 - Mantieni una presa salda e controllata sull'arma durante il tiro.
 - Fai attenzione al reset del grilletto e evita di sviluppare riflessi in attesa del colpo.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei componenti dell'arma da fuoco.
- Non smaltire il grilletto o i suoi componenti in modo irresponsabile.
- Se hai domande sullo smaltimento, contatta le autorità locali.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori informazioni, domande o segnalazioni di prodotti non sicuri, contatta il tuo rivenditore o il servizio clienti del produttore. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e la prova di acquisto.

Conclusione

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, contribuirai a garantire un'esperienza di tiro sicura e soddisfacente. Ricorda sempre che la responsabilità è fondamentale quando si maneggiano armi da fuoco. Grazie per aver scelto HIPERFIRE e buon tiro!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zespołów Spustowych AR15 HIPERTOUC^H®

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup zespołu spustowego AR15 HIPERTOUC^H® od Hiperfire. Nasze produkty zostały zaprojektowane z myślą o wysokiej wydajności i bezpieczeństwie. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami, aby zapewnić bezpieczne użytkowanie i maksymalną wydajność.

Ogólne wytyczne dotyczące bezpieczeństwa

- Przed użyciem produktu, upewnij się, że jest on zgodny z Twoim modelem broni.
- Zawsze przestrzegaj lokalnych przepisów dotyczących posiadania i używania broni palnej.
- Upewnij się, że produkt jest używany przez osoby pełnoletnie oraz przeszkolone w zakresie obsługi broni.
- Regularnie sprawdzaj stan techniczny spustu i innych elementów broni.
- Przechowuj produkt w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób nieprzeszkolonych.
- W przypadku zauważenia jakichkolwiek uszkodzeń lub nieprawidłowości w działaniu, natychmiast zaprzestań używania i skontaktuj się z profesjonalnym serwisem.

Szczególne środki ostrożności podczas użytkowania

- Zawsze upewnij się, że broń jest rozładowana przed dokonaniem jakichkolwiek zmian w jej konstrukcji lub konserwacji.
- Nie używaj spustu, jeśli odczuwasz jakiegokolwiek wątpliwości co do jego stanu lub działania.
- Unikaj dotykania spustu, gdy nie jesteś gotowy do strzału.
- Używaj odpowiednich okularów ochronnych podczas strzelania.
- Zawsze kieruj broń w bezpiecznym kierunku, nawet podczas ładowania lub rozładowywania.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja

- Upewnij się, że broń jest rozładowana.
- Zdejmij stary spust, postępując zgodnie z instrukcjami producenta broni.
- Zainstaluj nowy zespół spustowy, upewniając się, że wszystkie elementy są prawidłowo osadzone.
- Sprawdź, czy spust działa poprawnie, wykonując kilka testowych pociągnięć w bezpiecznym środowisku.

2. Użytkowanie

- Po zainstalowaniu spustu, wykonaj testy w kontrolowanym środowisku strzeleckim.
- Używaj odpowiednich technik strzelania, aby zminimalizować ryzyko przypadkowego wystrzału.
- Regularnie sprawdzaj działanie spustu i dokonuj konserwacji zgodnie z zaleceniami producenta.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj zużyte lub uszkodzone komponenty zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj produktów elektronicznych ani chemikaliów do zwykłych śmieci.
- Skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki odpadów niebezpiecznych w celu uzyskania informacji o odpowiedniej utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

- W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z odpowiednim przedstawicielem lub serwisem technicznym.

Pamiętaj, że bezpieczeństwo jest najważniejsze. Używaj swojego zespołu spustowego AR15 HIPERTOUC^H® odpowiedzialnie i zgodnie z powyższymi instrukcjami, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo.

AR15 HIPERTOUC® LAUKAISUKONEISTOT

Turvaohjeet

Johdanto

Tervetuloa AR15 HIPERTOUC® Competition laukaisukoneiston käyttöohjeeseen. Tämä opas tarjoaa tärkeitä tietoja ja ohjeita turvalliseen käyttöön ja huoltoon. Lue tämä opas huolellisesti ennen tuotteen käyttöä varmistaaksesi turvallisuuden ja tehokkuuden.

Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai jos huomaat siinä epätavallisia ääniä tai toimintahäiriöitä.
- Noudata aina paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka liittyvät aseiden ja laukaisukoneistojen käyttöön.
- Ilmoita mahdollisista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.

Erityiset Turvatoimet Käytössä

- Käytä aina suojaruusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käsittelet tuotetta.
- Varmista, että laukaisukoneisto on asennettu oikein ennen käyttöä.
- Älä koskaan osoita asetta kohti ihmisiä tai eläimiä.
- Vältä laukaisukoneiston käyttäminen, jos olet väsyneenä tai alkoholin tai huumeiden vaikutuksen alaisena.
- Pidä sormesi pois liipaisimelta, kun et ole valmis ampumaan.
- Varmista, että ympäristössä ei ole esteitä tai vaaroja ennen laukaisemista.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus

- Tarkista, että kaikki osat ovat mukana ja ehjiä.
- Asenna laukaisukoneisto valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Varmista, että kaikki kiinnitykset ovat tiukkoja ja turvallisia.
- Suorita testilaukaisu turallisessa ympäristössä varmistaaksesi, että laukaisukoneisto toimii oikein.

2. Käyttö

- Lue käyttöohjeet huolellisesti ennen ensimmäistä käyttökertaa.
- Käynnistä laite vain, kun olet varma sen turvallisuudesta.
- Huolehdi, että kaikki käyttäjät ovat perehtyneet tuotteen käyttöön ja turvallisuusohjeisiin.
- Pidä laite puhtaana ja hyvässä kunnossa säännöllisellä huollolla.

Hävittämisohteet

- Hävitä tuote paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Älä heitä laitetta tavalliseen sekajätteeseen, vaan käytä erityisiä keräyspisteitä, jos sellaisia on.
- Varmista, että kaikki vaaralliset osat, kuten akut tai kemikaalit, käsitellään asianmukaisesti.

Lisätietoja ja Tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että saat apua asiantuntevalta henkilöstöltä, joka voi auttaa sinua tuotteen käytössä ja turvallisuudessa.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen asia. Noudata näitä ohjeita ja varmista, että käytät AR15 HIPERTOUC® Competition laukaisukoneistoa turallisesti ja tehokkaasti.

Säkerhetsinstruktioner för AR15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES

Introduktion

Tack för att du valt en AR15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLY. Denna produkt är utformad för att förbättra din skytteupplevelse. För att säkerställa säker användning och maximera prestanda, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten i enlighet med tillverkarens instruktioner.
- Kontrollera att produkten är i gott skick innan användning.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn och andra obehöriga.
- Använd alltid skyddsglasögon och hörselskydd vid skytte.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till berörda myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Kontrollera att avtryckaren är korrekt installerad innan användning.
- Undvik att rikta vapnet mot dig själv eller andra vid installation eller justering.
- Använd alltid avtryckaren med rätt typ av ammunition.
- Var medveten om att avtryckarens dragvikt kan justeras; se till att den är inställd enligt dina preferenser innan skytte.
- Utför regelbundna inspektioner av avtryckaren för att säkerställa att alla delar fungerar som de ska.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Följ tillverkarens anvisningar noggrant för att installera avtryckaren.
- Kontrollera att alla skruvar är åtdragna för att förhindra att delar lossnar under användning.
- Använd endast verktyg som rekommenderas av tillverkaren för installation.

2. Användning:

- Lär dig avtryckarens funktioner och inställningar innan du använder den i skytte.
- Utför en säkerhetskontroll av vapnet innan varje användning.
- Använd avtryckaren endast i en säker och kontrollerad miljö.
- Var medveten om omgivningen och potentiella faror när du skjuter.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kassera eventuella trasiga eller oanvändbara delar av avtryckaren på ett säkert sätt.
- Följ lokala föreskrifter för avfallshantering av vapenrelaterade produkter.
- Undvik att slänga avtryckaren i vanliga hushållsavfall; kontrollera med lokala myndigheter för korrekt hantering.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor rörande säkerhet eller användning av produkten, vänligen kontakta tillverkaren eller en auktoriserad återförsäljare. Se till att ha produktens serienummer och inköpsinformation tillgänglig för snabbare hjälp.

Návod k bezpečnému používání spouští AR15 HIPERTOUC® SERIES TRIGGER ASSEMBLIES

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili spoušť Hipertouch® od Hiperfire. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval vynikající výkon a přesnost pro vaše střelecké potřeby. Abychom zajistili vaši bezpečnost a bezpečnost ostatních, je důležité se seznámit s následujícími pokyny a doporučeními.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím si důkladně přečtěte tento návod.
- Udržujte spoušť mimo dosah dětí a nezletilých osob.
- Používejte spoušť pouze v souladu s platnými zákony a předpisy.
- Před každým použitím zkontrolujte spoušť, zda nevykazuje známky poškození.
- Nikdy nesměřujte zbraň na nic, co nechcete zasáhnout.
- Udržujte prst mimo spoušť, dokud nejste připraveni vystřelit.

Specifická bezpečnostní opatření při používání

- Před manipulací se spouští se ujistěte, že je zbraň vybitá.
- Při instalaci spouště dbejte na to, abyste se vyhnuli zranění prstů.
- Pokud spoušť nefunguje správně, neprodleně kontaktujte odborníka.
- Při soutěžním střelbě dodržujte pravidla a pokyny organizátorů.

Pokyny pro instalaci a používání

Instalace

1. Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje a díly.
2. Přečtěte si pokyny výrobce k instalaci spouště.
3. Před instalací spouště zkontrolujte, zda je zbraň vybitá.
4. Nainstalujte spoušť podle pokynů, přičemž dbejte na správné umístění všech komponentů.
5. Po dokončení instalace zkontrolujte, zda spoušť funguje správně.

Používání

- Před každým použitím zkontrolujte, zda je spoušť správně nainstalována a funkční.
- Udržujte zbraň v bezpečné poloze, dokud nejste připraveni vystřelit.
- Při střelbě dodržujte všechny bezpečnostní pokyny a pravidla.

Pokyny pro likvidaci

- Spoušť a její komponenty likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nepokoušejte se spoušť rozebírat nebo opravovat, pokud nejste kvalifikovaní.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další informace, neváhejte se obrátit na svého prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici informace o produktu, abyste mohli získat potřebnou pomoc.

Děkujeme, že dbáte na svou bezpečnost a bezpečnost ostatních při používání spouští Hipertouch® od Hiperfire.